

**Zeitschrift:** Les intérêts du Jura : bulletin de l'Association pour la défense des intérêts du Jura

**Herausgeber:** Association pour la défense des intérêts du Jura

**Band:** 24 (1953)

**Heft:** 4

## **Inhaltsverzeichnis**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# LES INTÉRÊTS DU JURA

Bulletin de l'Association pour la défense des intérêts du Jura

CHAMBRE D'ÉCONOMIE ET D'UTILITÉ PUBLIQUE DU JURA BERNOIS

XXIVe ANNÉE

Paraît une fois par mois

No 4. AVRIL 1953

## SOMMAIRE :

Rapport annuel et comptes de l'exercice 1952  
Petite chronique économique  
Chronique bibliographique du Jura

## RAPPORT ANNUEL

### Exercice 1952

Messieurs,

Comme d'habitude, nous commençons notre rapport annuel par un petit tour d'horizon sur ce qu'a été le Jura économique pendant l'année 1952.

D'une manière générale, la prospérité a continué de régner dans notre petit coin de terre. Il y a eu du travail pour tout le monde et même au-delà, puisqu'il a fallu faire venir de la main-d'œuvre du dehors : des Fribourgeois et des Valaisans (hommes et femmes) dans l'industrie horlogère, des Italiens dans l'agriculture. Des Tessinois et des compatriotes de la Suisse alémanique ont aussi trouvé de l'embau- che chez nous, soit dans les fabriques, soit dans le service de maison.

Cette immigration, qui tout d'abord n'a qu'un caractère temporaire, ne laisse cependant pas d'avoir quelque effet durable sur la démographie jurassienne. Des idylles se nouent, des mariages se font et, petit à petit, les grandes localités augmentent en population, de telle sorte que la pénurie des logements sévit toujours d'une manière aiguë et a tendance à devenir, pour plusieurs communes, un problème difficile à résoudre. Beaucoup de nouvelles maisons se sont construites au cours des dernières années, mais à peine sont-elles terminées qu'elles sont occupées. Comme c'est presque toujours le cas en période prospère, le nombre des enfants augmente. Il faut créer de nouvelles classes scolaires et construire ou agrandir des maisons d'école, ce qui met à forte contribution les finances communales.

Il faut aussi procéder à des extensions de rues, à de nouvelles adductions d'eau potable, à l'extension des réseaux électriques et téléphoniques. Demain, on exigera l'épuration des eaux usées. L'urbanisme devient un art de plus en plus compliqué dans lequel les spé- cialistes ont de quoi faire valoir leurs talents.

\*

Le travail a été abondant dans toutes les branches d'activité pendant l'année 1952.